



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosovo-Republic of Kosovo**

**Kuvendi - Skupština – Assembly**

---

**MEMORANDUMI SHPJEGUES I PROJEKTLIGJIT PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT  
NR. 06/L – 114 PËR ZYRTARËT PUBLIKË**

**EXPLANATORY MEMORANDUM OF THE DRAFT LAW ON THE AMEND AND SUPPLEMENT OF THE  
LAW NO. 06 / L - 114 ON PUBLIC OFFICIALS.**

**MEMORANDUM OBJAŠNJAVANJA NACRT ZAKONA O IZMENAMA I DOPUNAMA ZAKONA BR.  
06/L-114 O JAVNIM SLUŽBENICIMA**

<p><b>MEMORANDUMI SHPJEGUES I PROJEKTLIGJIT PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT NR. 06/L – 114 PËR ZYRTARËT PUBLIKË</b></p> <p><b>1. Nevoja për Ligjin</b></p> <p>Ky projektligj ka për qëllim që të ndryshojë dhe plotësojë Ligjin nr. 06/L – 114 për zyrtarë publik. Më konkretisht, neni 22 paragrafi i 6 i ligjit bazik do të ndryshohet në mënyrë që të ju mundësohet personelit akademik në Universitet të mos pezullojnë marrëdhënien e punës me rastin e zgjedhjes në Kuvendin e Republikës së Kosovës prej datës së Certifikimit të zgjedhjes së kandidatit deri në përfundim të mandatit përkatës. Për shkak të natyrës së punës së personelit akademik në Universitet, normës së orëve të përcaktuar me statut të Universiteteve dhe ruajtjen e cilësisë së mësimdhënies në Universitet, personeli akademik nuk duhet të pezullojë marrëdhënien e punës në Universitet në momentin e certifikimit si deputet në Kuvendin e Republikës së Kosovës.</p> <p><b>2. Çështjet e adresuara nga projektligji</b></p> <p>Projektligji parasheh që personeli akademik me titujt akademik profesor i rregullt, profesor i asociuar, profesor</p>	<p><b>EXPLANATORY MEMORANDUM ON THE DRAFT LAW ON THE</b></p> <p><b>1. The need for the law</b></p> <p>The purpose of this law is to amend and supplement the Law no. 06 / L - 114 on Public Officials. More specifically, Article 22, paragraph 6 of the basic law shall be amended in order to enable the academic staff at the University not to suspend employment relationship on the occasion of election to the Assembly of the Republic of Kosovo from the date of certification of candidate's election until the end of the respective mandate.</p> <p>Due to the nature of the work of the academic staff at the Universities, the rate of hours determined by the statute of the Universities and the preservation of the quality of teaching at the Universities, the academic staff should not suspend employment relationship at the Universities at the time of certification as a Member of Parliament of the Republic of Kosovo.</p> <p><b>2. Issues addressed by the draft law</b></p> <p>The draft law stipulates that academic staff with the academic titles of full professor, associate professor, assistant professor or</p>	<p><b>MEMORANDUM OBJAŠNJAVANJA NACRT ZAKONA O IZMENAMA I DOPUNAMA ZAKONA BR. 06/L-114 O JAVNIM SLUŽBENICIMA</b></p> <p><b>1. Potreba za zakonom</b></p> <p>Ovaj Nacrt zakona ima za cilj da izmeni i dopuni Zakon br. 06/L - 114 o javnim službenicima. Tačnije, član 22. stav 6. osnovnog zakona biće izmenjen kako bi se omogućilo akademskom osoblju na Univerzitetu da ne prekida radni odnos povodom izbora u Skupštinu Republike Kosovo od dana certifikovanja izbora kandidata do prestanka dotičnog mandata. Zbog prirode rada akademskog osoblja na Univerzitetu, broja sati utvrđenih statutom Univerziteta i očuvanja kvaliteta nastave na Univerzitetu, akademsko osoblje ne bi trebalo da prekida radni odnos na Univerzitetu u vreme certifikacije poslanika Republike Kosovo.</p> <p><b>2. Pitanja upućena Nacrtom zakona</b></p> <p>Nacrt zakona predviđa da akademsko osoblje sa akademskim zvanjima redovnog profesora, vanrednog profesora, docenta ili univerzitetskog asistenta ne mora da prekine radni odnos na Univerzitetu ako je izabrano za poslanike Skupštine Republike Kosovo.</p>
---	--	--

<p>asistent ose asistent universiteti të mos kenë nevojë që të pezullojnë marrëdhënien e tyre të punës në Universitet nëse zgjedhen deputet në Kuvendin e Republikës së Kosovës.</p> <p><b>3. Struktura e projektligjit</b></p> <p>Projektligji përbehet nga 2 (dy) nene përmes së cilëve adresohet qëllimi i ligjit.</p> <p><b>4. Implikimet financiare</b></p> <p>Drejtoria për Buxhet dhe Pagesa e Kuvendit të Kosovës, duhet të vlerësojë koston eventuale financiare të projektligjit për ndryshimin dhe plotësimin e Ligjin nr. 06/L – 114 për zyrtarë publik</p> <p><b>5. Përputhshmëria e Projektligjit me <i>acquis communautaire</i></b></p> <p>Në nivel të BE-së nuk ekziston ndonjë akt legjislativ specifik, i cili rregullon çështjet e adresuara me këtë Projektligj</p>	<p>university assistant should not need to suspend their employment relationship at the University, if are elected members of the Assembly of the Republic of Kosovo.</p> <p><b>3. Structure of the draft law</b></p> <p>The draft law consists of 2 (two) articles addressing the purpose of the law.</p> <p><b>4. Financial implications</b></p> <p>Directory on Budget and Payments of the Kosovo Assembly, shall evaluate the eventual financial cost of the draft law on amending and supplementing Law no. 06 / L - 114 on Public Officials</p> <p><b>5. Compliance of the Draft Law with the <i>acquis communautaire</i></b></p> <p>There is no specific legislative act at EU level that regulates the issues addressed by this Draft Law</p>	<p><b>3. Struktura Nacrta zakona</b></p> <p>Nacrt zakona se sastoji od 2 (dva) člana sa kojim se upućuje svrha zakona.</p> <p><b>4. Finansijske implikacije</b></p> <p>Direkcija za budžet i plaćanja Skupštine Kosova mora proceniti eventualne finansijske troškove Nacrta zakona o izmenama i dopunama Zakona br. 06/L - 114 o javnim službenicima.</p> <p><b>5. Usaglašenost Nacrta zakona sa <i>acquis communautaire</i></b></p> <p>Na nivou EU ne postoji poseban zakonski akt koji reguliše pitanja koja se bave ovim Nacrtom za</p>
---	---	---